

DIRECTOR MIGUEL C AVILES P PENA IMPRENTA NACIONAL

ORGANO DEL ESTADO

ADMINISTRACOR GILBERTO SALOMON TELEFONO 1064-J

Año XXVIII.-No. 6036

Panamá, Sábado 20 de Junio de 1931

VALOR: B. 0.05

CUESTIONES PEDAGOGICAS

-METODOS DE ENSENAR LOS OFICIOS DEL TALLER

POR FRANK CUSHMAN

Jefe del Servicio de Enseñanza In-dustrial de la Junta Federal de Educación Vocacional de los Estados Unidos

Educación Vocacional de los Estados Unidos

El oficio de mecánico u obrero de taller, como especialidad que requiere aprendizaje sistemático, es un oficio relativamente nnevo. Aunque la labra de los metales por medio de la forja y el yunque es una de las artes mecánicas más antiguas, y aunque el oficio de mecánico es; pecialista de taller, en el sentido mencionado, puede considerarse como ramificación evolutiva del oficio de herrero, aquél no ha adquirido su desarrollo independiente sino en los últimos 125 años. Durante los primeros 50 o 75 años del siglo diecimeve, hubo en los Estados Unidos un sistema de noviciado de aprendizaje, medianamente bueno, por el cual el aprendiz pedia aprender bien un oficio bajo la dirección y con la ayuda de obreros expertos. No daba, sin embargo, resultados del todo satisfactorios, como lo demuestra el hecho de que ya en 1824 se fundaban en Filadelfia, Boston, Róchester y otras ciudades planteles expresamentete organizados para proporcionar facilidades de educación a artesanos y obreros especialistas de toda clase, inciuso los mecánicos de taller. Pero, con excepción de la fundación de unas pocas instituciones partículares aístadas, muy poco se hizo antes de 1876 por establecer un sistema definido y bien coordinado de enseñanza práctica para mecánicos.

En la Exposición del Centenario celebrata en Filadelfia en 1876, el celebrata en Filadelfia

ñanza práctica para mecánicos.

En-la Exposición del Centenario celebrata en Filacelfía en 1816, el instituto Tecnico de Moscó, Rusia, exhibó un sistema de enseñanza que le ilamó mueño la atención al Dr. William B. Rodgers, primer presidente del instituto Tecnológico de Massachuscitis. El Dector Rodgers empezó inmediatamente a preparar un sistema de enseñanza practica para mecánicos, fundado en dicho sistema ruso. Poco más o menos ai masmo trampo, el De. C. M. Woodward, de San Luis, Estados Unidos, fundado an ciça Estados Unidos, fundado an esa ciudada a vieja Es sistema rusas. Peco más o menos ai mismo trampo, el Dr. G. M. Woodward, de San Luis, Estados Unidos, rumanda en esa cutuda ca vieja Escuela de fícios. Los caracteres generales de los planes que ambos adoptaron eran identicos y el rasgo descollante del sistema consistía en dar importancia principal y la instrucción y no a la producción. Se dividió el tracago de varios foracos en una serie de operaciones fundamentales, y se prepuraron ejerciclos para introducir estas operaciones en la enseñanza, sin cudarase del veñor de los productos obtenidos. Este fue en renlidad el principio del metodo de edicación industrial por medio de puros ejercicios, este es, ejercicios destinados unicamente a ersenar ciertas operaciones por si mismas, y no a la producción de objetos utiles. Luego que se puso en práctica en Beston y San Luis, se adoptó en todos los Estados Unidos y en muchos otros países. En los Estados Unidos se extendió primero a los institutos surperiores de agricultura de los Estados todos los cuales ya tenian escuelas de artes y ofícios. De all, los ejercicios se extendieron no todas para ensolar los fifties de taller.

El sistema de enseñanza industria por medio de ejercicios se extendieron no todas para ensolar los efficios de taller.

El sistema de enseñanza industria por medio de ejercicios se extendieron no todas por considera de la la fora por esta de la la fue por de la la la secuela secundarias provistas de departamentos es peciales têcnicos y de artes y ofícios. Casí todas elias lo adopturon, en la creencia de que tenía mayor valor educativo que el sistema que se basa en las tarcas renles de folócio. Muchos creyeron que tales escuelas re-

solvian, por lo menos parcialmente, el problema del aprendizaje de las artes y oficios, problema cuya resolución empezaba ya a presentar dificultades serias y agudas. Se reconocía muy generalmente que los jóvenes que deseaban consagrarse a alguna de las artes mecánicas tenían muy pocas oportunidades de adquirir instrucción adecuada, no sólo en el trabajo mecánico mismo, sino también en la teoría o parte técnica de los respectivos oficios. Las mencionadas escuelas hicieron luego algunos esfuerzos para satisfacer esta necesidad, esfuerzos que en la generalidad de los casos resultaron demasiado débiles e inadecuados. Ahora bien: Durante varios años las universidades han reconocido el trobajo vocacional, hecho en la escuela secundaria, como equivalente a cierta proporción de los requeridos créditos de matricula, es decir, a cier to tanto por ciento del número de puntos necesarios para la admissión. Siguese de aqui logicamente que, para lograr aquel reconocimiento, dira lograr aquel reconocimiento, di-cho trabajo debe reducirse a un sis-tema bien organizado en que lo eje-cutado en cada oficio nepresente ciertas operaciones definidas hechas

en un tiempo determinado. De esto ha resultado que los cursos de estudio que en un principio tenían por objeto satisfacer, por lo menos en parte, la necesidad de una enseñanza colectiva de las artes mecánicas y oficios, se han circunscrito dentro de un formalismo tal que apenas tienen mayor utilidad directa, desde el punto de vista vocacional, que las demás materias que se anseñan en la escuela secundaria. Además, la mayor parte de los maestros y directores de tareas mecánicas en estas escuelas declaran que ellos no persiquen ningún objetivo vocacional en la enseñanza que suministran. Esto demuestra hasta que punto la antigua teoría del valor de la disciplina mental ha influído en la enseñanza de las artes y oficios en dichas escuelas a pesar de que en los Estados Unidos tal teoría ha sido descartada ya por los más eminentes educacionistas.

educacionistas.

Hace unos 20 años que empezó a atacarse el sistema que pretende enseñar artes mecánicas por medio de ejercicios manuales que no tienen aplicación o valor práctico. Le opusieron objeciones personas que creian que el hacer gastar tiempo y esfuerzos al alumno en obras que luego tendría que dejar a un lado era mala psicología, y también la objeta-

ron personas que no veían razón para que no pudiesen reemplazarse con trabajos prácticos que, sin tener menor valor educativo, tuviesen por objeto la producción de cosas útiles. La transición del metodo de meros ejercicios al de la práctica del oficio mismo, no se efectuó con la misma prontitud con que se reconocieran las ventajas de éste último, puesto que en muchas partes hubo un período en el cual se trató de modificar los ejercicios, de suerte que éstos correspondieran a la maquinaria que los alumnos tenian que usar. Otto paso hacia adelante se dió cuando unas pocas personas progresistas descartaron por completo los ejercicios, como sistema, y los reemplazaron, para los fines de la enseñanza, por la construcción de piezas sencillas de algumas de las máquinas que más tarde debian usar. En la aplicación de este nuevo sistema, un grupo de alumnos construye una o más máquinas completas, y la calificación de su trabajo se funda en el grado de exactitud que tenga la construcción dentro de los límites de las demás capecificaciones. Cuando el alumno termina una pieza que, al ser examinada, llena los requisitos, exigidos de modo que pueda utilizarla en forma la máquina a que se destina, se le califica como trabajo bien ejecutado; de lo contrario, o sea cuando dicha pieza no llena tales requisitos, exigidos de modo que pueda utilizarla en forma la máquina a fue se destina, se le califica como trabajo bien ejecutado; de lo contrario, o sea cuando dicha pieza no llena tales requisitos, exigidos de modo que pueda utilizarla en forma la máquina a fue se destina, se le califica como trabajo bien ejecutado; de lo contrario, o sea cuando dicha pieza no llena tales requisitos, exigidos de modo que pueda utilizarla en forma la máquina a fue se destina, se le califica como trabajo bien ejecutado de de contrario, o sea cuando do per pueda de la medias no sirve para nada. Este método de conseñanza industrial se aspocia con el desarrollo de la que, em³los Estados Unidos, se llama "en señanza por proyectos" (proyect method of te

cación de los conocimientos del alumno a la renlización de un proyecto práctico determinado.

La experiencia de los últimos 10 o 12 años ha demostrado ampliamente que cuando el fin propuesto es formar artesanos bien preparados, ol método más eficaz de logravilo es hacióndolos ejecutar, bajo la dirección de maestros idóneos, los verdaderos trabajos del oficio que mas tarde tendrán que ejecutar en la práctica. El método moderno de enseñar a los mecanicos de taller puede, pues, llamarse método de enseñanza en la obra misma. Sin embargo, debe observarse que este método, si no se sistematiza, ocasiona gran desperdicio de tiempo, y ni siquiera de la serguridad de que el alumno aprendabien su eficio, ni tampeco permite establecer un sistema progresivo definido de enseñanza. Por lo tanto, es preciso analizar cada oficio, determinar las varias operaciones fundamentales que deben aprenderes, y arradurias en orden ascendente sergon las dificultades que presenten. Lo aptural es dar primero al aprendiz las tarcas más ficil e la reasande gradualmente a las más dificiles. El análisis de pruchos eficies ha revelado varíos hechos importantes relativos al orden que che seguir se. Según el descartado método de efercícios, que se uso cará universamente durante más de 30 años, no se dudaha de que la enseñanza del trabajo de tallema. Como el mecánico meplada estas herramientas primitivas antes que se inventaser la marcine de las antes de las ante

(Pasa a la página 2ª.)

PODER EJECUTIVO NACIONAL

Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo,

Dr. RICARDO J. ALFARO

Despacho Oficial: Residencia Presidencial. Secretario de Gobierno y Justicia,

Don FRANCISCO ARIAS PAREDES

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Calle 3º.— Casa particular: Avenida J. G. de Paredes Nº 12.

Secretario de Relaciones Exteriores

Dr. J. J. VALLARINO espacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Avenida Cen-tral.—Casa particular: Avenida Mariano Arosemena No 26. Despacho Oficial:

Secretario de Hacienda y Tesoro.

Don ENRIQUE A. JIMENEZ

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, primer piso, Avenida Central.—Casa particular: Plaza de Francia Nº 4. Secretario de Instrucción Pública,

Liedo, JOSE M QUIROS y Q.

Despacho Oficial: Edificio de Correos y Telégrafos, tercer piso, Avenida Central, Plaza de la Independencia.—Casa particular: Avenida Norte Nº 16.

Secretario de Agricultura y Obras Públicas,

Dr. RAMON E. MORA

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, tercer piso, Avenida Central.—Casa particular: Avenida Sur No 26.

CONTENIDO:

Secretaria de Gorierno y Justicia i Mod

Decreto No... de 19 de Junio.

SECRETARIA DE HACIENDA Y TESORO

Resolución N. 293 de 11 de Junio

Resolución N 294 de 11 de Junio Resolución N 295 de 11 de Junio Resolución N 296 de 11 de Junio Resolución Nº 297 de 11 de Junio

SECRETARIA DE AGRICULTURA Y OBRAS

Ramo de Patentes y Marcas Solicitudes y concesiones de Registro de Marcas de Fábricas.

cimiento de la Corte Surrema de Justicia.

Editorial

El Origen de los Bancos

Cuestiones Pedagógicas.

Por los Hilos del Cable y del Telé-grafo.

Vida Oficial en Provincias. Avisos y Edictos.

Viene de la primera página

emparejarse más fácilmente con herramientas de mano que con máqui-nas-herramientas, tales como la ce-pilladora, la esmeriladora o la mo-deladora, en las cuales la herramien-ta propiamente dicha se mueve in-variable y necesariamente con excetitud geométrica y el operario no tiene que hacer más que regularla mediante unas pocas operaciones

tiene que hacer más que regularla mediante unas pocas operaciones sencillísimas.

Es pues necesario, en la enseñanza práctica del trabajo de taller, invertir el orden que antes se empleaba, puesto que las tareas más fáciles son aquellas en que la máquina lo hace casi todo. Las más difíciles son aquellas en que el operario, sin máquina alguna tiene que ejecutar trabajo exacto con herramientas de mano, y comprobarlo constantemente por medio de medidas cuidadosas. Todo el que entiende de estas cosas sabe que para manejar una prensa de sacabocados no se necesita un mécánico experto, mientras que para hacer un molde (matrices cuños troqueles, etc.,) se requiere el más alto grado de pericia mecánica. Se aprende en cortísimo tiempo a manejar una de dichas prensas, en tanto que el buen artifice de moldes, formas, y herramientas gasta muchos años en adquirir no sólo la gran destrera que le es indispensable sino templo a monte tambiém nuchos congomientos tec años en adquirir no sólo la gran destreza que le es indispensable sino también muchos conodimientos técnicos y de otra clase que debe asímismo poseer para ser perito. El obrero de moldes, como los demás que se dedican a oficios muy especiales y delicados, aprende cada día algo nuevo, por larga que haya sido su práctica. Así pues es verdadera tontería empezar la enseñanza con la hechura de moldes y herramientas, u otras obras análogas, y terminarlas con el manejo de máquinas automáticas. automáticas.

Las escuelas públicas no están tar Las escuelas públicas no están tan dispuestas a cambiar su sistema de acuerdo con los principios mencionados como lo están las escuelas arculares, y sobre todo, las escuelas de las grandes compañius industriales donde la instrucción tiene por objeto exclusivo la preparación de obreros para el desempeño de funciones bien definidas.

ros para el desempeno de l'uncontes bien definidas.

En uno de los más grandes talleres de maquinaria de los Estados Unidos, que ha tenido durante varios años una escuela para enseñar a hacer moides y herramientas, el aprendiz principia con el manejo de másuinas enteramente automáticas. Los que estan acostumbrados al método antiguno quizá crean que esto es hacerle perder el tiempo. Los directores de dicha escuela, sin embargo, dicen que no es así, pues el manejo de tales máquinas proporciona al aprendiz oportunidades excelentes de ver cómo funcionan las máquinas moldes y herramientas, cuáles defectos impiden su buen fun:

cionamiento, cuáles, requisitos deben ilenar para adapterse a las máquinas, etc., todo lo cual le es de suma utilidad más tarde, cuando él mismo, empieza a hacer tales artefactos. De las máquinas automáticas el arrendiz pasa sucesivamente a otras que requieren cada vez más esmero y percicia; y finalmente se le pone a a ejecutar a mano las operaciones delicadas de acabar, arreglar y ajustar moldes. Este es un buen ejemplo de cómo se ha invertido el orden de la enseñanza, que antes empezaba con el cincel y la lima y acababa, si quedaba tiempo, con el manejo, durante unos pocos días, de una prema de sacabocados o de una esmeriladora.

sa de sacabocados o de una esme-riladora.

Parece evidente que el nuevo me-todo se funda en principios más só-lidos que el método de ejercicios, tanta en lo referente a la gradación tanto en lo referente a la gradación de la enseñanza misma según el orden ascendente de las dificultades, como en la selección de tareas destinadas a producir objetos útiles y no únicamente a ejercitar al aprentiz. Como a la generalidad de las gentes les disgusta trabajar en cosas inútiles, no es de esperarse que un muchacho se interese tanto en la producción de un objeto que no sirve para nada como en aurender a mai producción de un objeto que no sirve para nada como en aprender a manejar la lima o el cincel o hacer una pieza para una máquina de vapor, un electromotor o una máquina-herramienta que él lurgo ha de ver funcionar. De modo que les hechos no parecen comprobar aquel "valor superior educativo" que aigunos atri-

no parecen comprobar aquel "valor superior educativo" que aigunos atrituyen al método de ejercicios puros. El antiguo método, sin embargo, posee una gran ventaja que es preciso reconocer, cual es la de simplificar el trabajo del maestro permitiéndole enseñar a mayor número de aprendices a un tiempo. Donde el objeto de la enseñanza es familiarizar al principiante con el mayor número posible de operaciones en un zar al principiante con el mayor numero posible de operaciones en un
tiempo dado, sin repetición de trabajo, y sin tener en cuenta el interés
del mundo en su trabajo ni la utilidad intrínsica de éste, el método
se bueno. Mas debe advertirse que
no por el hecho de que el aprendiz
haya terminado el numero prescrito
de ejercicios quiere decir que haya
aprendido un oficio, y que por lo de ejercicios quiere decir que haya aprendido un oficio. y que por lo tanto el tratar de suministrar eduración vocacional por el método de ejercicios es por lo general un esfuerzo infructuoso. Hoy se reconoce que dos de los rasgos más importantes de la verdadera educación vocacional son: (1) enseñar al aprendiz mediante la ejecución de obras prácticas utilizables; (2) aproximarse en la enseñanza, lo más posible, a las verdaderas condiciones del respectivo oficio cue se está enseñando. las verdaderas condiciones del res-pectivo oficio que se está enseñando. Así puede verse que el nuevo méto-do de enseñar el trabajo mecánico de taller está de acuerdo con los principios más modernos de la edu-cación vocacional.

LABOR EN HACIENDA Y TESORO

CONCEDESE PERMISOS PARA CONSTRUIR

RESOLUCION NUMERO 293

República do Panamá—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaria de Hacienda y Tesoro.—Sección Segunda.—Asunto: Permiso para construir.—Resolución número 293.

—Panamá, Junio 11 de 1931.

El señor Agustín Tenaboga se ha dirigido a este Despacho para solicitar que se le conceda permiso para ocupar un loto de terreno situado en el Corregimiento de Viento Frio, Distrito de Santa Isabel, Provincia de Colón. Para resolver dicha solicitud se considera lo que a este respecto ha establecido la Corte Suprema de Justicia; lo dispuesto por esta Secretaria mediante la Resolución número 32 de 3 de Abril de 1925, y el informe favorable rendido por el Alcalde del mencionado Corregimiento. El señor Agustín Tenaboga se

Por lo expuesto,

SE RESUELVE:

Conceder al señor Agustín Tena-boga el correspondiente permiso pa-ra ocupar, con el fin de construir en el, un lote de terreno situado en el Corregimiento de Viento Frío, Dis-trito de Santa Isabel, Provincia de Colón, de 7.31 metros de frente por 5.40 de condo, alinderado así:

Norte, orilla del mar. Sur, terreno descenpado Este, casa de Gabriela Chiari. Oeste, solar desocupado.

Es entendido que el interesado queda en la obligación de solicitar el titulo definitivo de propiedad sobre dicho lote de terreno tan pronto como el respectivo Municiplo lo haya obtenido sobre direa y ejidos de la población y de acatar las disposicionos y reglamentos que rijan sobre construciones y ornato públicos. Este permiso caduca al año de expedido si no se ha construido.

Registrese, comuniquese y publi-

R. J. ALFARO.

El Secretario de Hacienda y Te-

E. A. JIMENEZ.

RESOLUCION NUMERO 294

República de Panamá.—Poder Eje-cutivo Nacional.—Secretaria de Hacienda y Tesoro.—Sección de gunda.—Asunto: Permiso para construír.—Resolución número 294. —Panamá, Junio 11 de 1931.

—Panamá, Junio 11 de 1931.

El señor Juan Eloy Vásquez se ha dirigido a este Despacho para solicitar que se le conceda permiso para ocupar un lote de terreno situado en el Corregiminto de Viento Frio, Distrito de Santa Isabel, Provincia de Colón. Para resolver dicha solicitud se considera lo que a este respecto ha establecido la Corte Suprema de Justicia; lo dispusto por esta Secretaria mediante la Resolución número 32 de 3 de Abril de 1926, y el informe favorable rendido por el Alcalde del mencionado Corregimiento.

Por lo expuesto,

SE RESUELVE:

Conceder al señor Juan Eloy Vásquez el correspondiente permise para ocupar, con el fin de construir en él, un lote de terreno situado en el Corregimiento de Viento Frio, Distrib de Santa Isabel, Provincia de Colón, de 540 metros de frente por 4.11 de fondo_alimiterado así:

Norte, Calle,

Sur, casa de propiedad del peticio

Este, casa de Emiliano de la Espada.

Oeste, casa de Simón Ayarza,

Es entendido que el interesado queda en la obligación de solicitar el titulo definitivo de propiedad sobre deha lote de terreno tan prente como el respectivo Municipio lo haya obtendido y de acatar las disposiciones y reglamentos que rijar, sobre construciones y ornato públicos. Este permiso enduca al año de expedido si no se ha construido.

Registrese, comuniquese y publiquese.

R. J. ALFARO.

El Secretario de Hacienda y Te-

RESOLUCION NUMERO 295

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Hacienda y Tesoro.—Sección Segunda.—Asunto: Permiso para construír.—Resolución número 295.—Panamá, Junio 11 de 1931.

La señora Marcelina Moreno se ha dirigido a este Despacho para solicitar que se le conceda permiso para ocupar un lote de terreno situado.en. el Corregimiento de Viento Frío, Distrito de Santa Isabel, Provincia de Coién. Para resolver dicha solicitud se considera lo que a este respecto ha establecido la Corte Suprema de Justicia; lo dispuesto por esta Secretaria medianta la Resolución número 32 de 3 de Abril de 1926, y el informe favorable rendido por el Alcalde del mencionado Corregingiento.

Por lo expuesto, La señora Marcelina Moreno se ha

Por lo expuesto,

SE RESUELVE:

Conceder a la señora Marcelina Moreno el correspondiente permiso para ocupar, con el fin de construir en él, un lote de terreno situado en el Corregimiento de Viento Frío, Distrito de Santa Isabel, Provincia de Colón, de 6,40 metros de frente por 5 de fondo, alinderado asi:

Norte, calle de por medio y casa de Tomás Ortiz.

Sur, calle de por medio y casa de Miguel Aurelio Moreno.

Este, callejón de por medio y casa de Tomás Ortiz.

Oeste, callejón de por medio y casa de Emelandro Herrera,

Es entendido que la interesada queda en la obligación de solicitar el título definitivo de propiedad sobre dicho loto de terreno tan pronto como el respectivo Municipio lo haya obtenido sobre el área y ejidos de la población y de acatar las disposiciones y reglamentos que rijan sobre construciones y ornato públicos. Este permiso caduca al año de expedido si no se ha construído.

Registrese, comuniquese y publi-

R. J. ALFARO.

El Secretario de Hacienda y Te-

E. A. JIMENEZ.

RESOLUCION NUMERO 296

República de Panamá.—Poder Eje-cutivo Nacional.—Secretaria de Hacienda y Tesoro.—Sección Sec gunda.—Asunto: Permiso para construir.—Resolución número 296. —Panamá, Junio 11 de 1931.

El señor Adriano Tejada se ha dirigido a este Despacho para solicitar que se le conceda permiso para octrpar un lote de terreno situado en di Corrginiento de Vaviza, Distrito de Pinogana, Provincia de Darien. Para resolver dicha solicitud se considera lo que a este respecto ha establecido la Corre Suprema de Justicia; lo dispuesto por esta Secretaria mediante la Resolución número 32 de 3 de Abril de 192%, el informe favorable rendicio nor el Alcalde del mencionado Corregimiento. El señor Adriano Tejada se ha di-

Por lo expuesto,

SA RESUELVE:

can RESULVE!

Conceder al señor Adriano Tejada el correspondiente permiso para ocupar, con el fin de construir en él, un lote de terreno situado en el Corregimiento de Yaviza, Distrito de Pinogana, Provincia de Davién, de 8 metros de frente por 6 de fondo, alindorado así:

Norte, quinta escolar. Sur, casa del Livorio.

Este, rio Chucunaque. Pasa a la tercera página

LABOR EN GOBIERNO Y JUSTICIA

SE HONRA LA MEMORIA DEL H. DIPUTADO CESAR ALCEDO

(DE 19 DE JUNIO)

el cual se honra la memoria de un distinguido servidor público.

El Primer Designado, Encargado del Poder Liecutivo.

en uso de sus facultades legales, CONSIDERANDO:

Oue en la madrugada de hoy falleció en esta ciudad el H. D. por la Provincia de Veraguas, don CESAR ALCEDO:

100

Que el señor Alcedo, además del cargo que ocupaba en la actualidad prestó al país diversos servicios importantes en el desempeño de cargos núblicos de consideración v se dis-

DECRETA:

Artículo 1º Se lamenta la muerte

DECRETO NUMERO .. DE 1931 de don César Alcedo como un infausto acontecimiento para que pierde en él a un distinguido servidor.

> Artículo 2º Los gastos que ocasionen los funerales corren a del Tesoro Público Nacional. corren a cargo

> Copia auténtica de este Decreto enviará a los deudos del finado con la nota de rigor.

> Publiquese en la GACETA OFICIAL en columnas enlutadas.

Dado en la ciudad de Panamá, a los disz y nueve dins del mes de Ju-nio de mil novecientos treinta y uno.

R. J. ALFARO.

El Secretario de Gobierno y Jus-

F. ARIAS P.

—Léase la Gaceta Oficial—

Viene de la segunda página

Oeste, Apolonio Ruiz.

Es entendido que el interesado queda en la obligación de solicitar el título definitivo de propiedad sobre dicho lote de terreno tan pronto como el respectivo Municipio lo haya obtenido sobre el área y ejidos de la población y de acatar las disposiciones y regiamentos que rijan sobre construciones y ornato públicos. Este permiso cadaca al año de expedido si no se ha construido.

Registrese, comuniquese y public

R. J. ALFARO.

El Secretario de Hacienda y Te

E. A. JIMENEZ.

RESOLUCION NUMERO 297

República de Panamá—Poder Eje-cutivo Nacional.—Secretaria de Hacienda y Tesoro.—Sección Se-gunda.—Asunto: Permiso para construír.—Resolución número 297. —Panamá, Junio 11 de 1931.

El señor Louis L. Heuvet se ha di-rigido a este Despacho para solicitar que se le conceda permiso para ocu-par un lote de terreno situado ensel Corregimiento de Buenos Aires, Dis-trito de Pauma, Provincia de Pana-má. Para resolver dicha solicitud se considera lo que a este respecto ha establecido la Corte Suprema de Jus-ticia; lo dispusto por esta Secretaria mediante la Resolución número 32 de

3 de Abril de 1926, y el informe fa-vorable rendido por el Alcalde del mencionado Corregimiento.

Por le expueste.

SM RESUELVE:

Conceder al señor Louis L. Heuvet Concept al senor Ludis L. Heuvet el correspondiente permiso para ocupar, con el fin de construir en él, un lota de terreno situado en el Corregimiento de Buenos Aires, Distrito de Panamá, Provincia de l'anamá, de 25 metros de frente por 50 de fondo, alinderado así:

Norte, terrenos nacionales.

Sur, terreno de propiedad de Esquivel Prado.

Este, terrenos ocupados por Marcelino Pérez.

Oeste, carretera (madde real) de la Zona del Canal.

Es entendido que el interesado queda en la obligación de solicitar el título definitivo de propiedad sobre dicho lote de terreno tan pronto como el respectivo Municipio lo haya octenido sobre el área y ejidos de la población y de acatar las disposiciones y reglamentos que rijan sobre construciones y ornato públicos. Este permiso caduca al año de expedido si no se ha construído.

Registrese, comuniquese y publi-

R. J. ALFARO.

El Secretario de Hacienda y Te

E. A. JIMENEZ.

Labor en Agricultura y Obras Públicas

SOLICITUDES Y CONCESIONES DE REGISTROS DE MARCAS DE FABRICAS

SOLICITUD DE REGISTRO DE MARCA DE FABRICA

Señor Secretario de Agricultura y Obras Públicas:

Como apoderado de "Arthur Bell & Sons, Limited", de Porth, Escocia, Inglaterra, solicito de usted el registro de una marca de fábrica para distinguir en el comercio whisky escocés.

La marca consiste en una etiqueta en la cual hav impresa lo siguiente: "SPECIAL RESERVE-OLD SCOTCH WHISKY". La firma de la casa



CONCERNING

ARTHUR BELL & SONS, LTD. SPECIAL RESERVE SCOTCH WHISKY

MATE THE CAPABLE ON THIS BOTTLE SHOULD BE INTACT.

que dice: "Arthur Bell & Sons I.td." .- Perth, Scotland. Established 1825 Registered. En la parte de abujo de la etiqueta hay una leyenda impresa.

Dicha marca se aplica en las botellas, cajas, anuncios etc., dei articulo, y los dueños se reservan el derecho de usaria en todo color, tamaño y forma. sin que altere su carácter distintivo.

Ponemá " de Junio de 1931.

Julio Ariona O.

Secretaria de Agricultura y Obras Públicas.-Panamá, 18 de Junio de 1981 Publiquese la solicitud anterior en la GACETA OFICIAL, para los e ectos

El Subsecretario de Agricultura y Obras Públicas,

JOSE E. BRANDAO.

2 vs.--1

SOLICITUD

de registro de patente de invención. Señor Secretario de Agricultura y Obras Públicas:

ESD

Muy señor mío:

De conformidad con los artículos 1987 y 1988, yo, Augusto Navas de León, mayor de edad, panameño y vecino de Colón, muy respetuosamente solicito de usted derecho de patente para un sistema denominado "Sistema Novisimo de Propaganda Comercial" de mi invención, para lo cual acompaño a esta solicitud una explicación suscrita y detallada del sistema y el recibo de la Tesorería General de la República en que consta que he pagado el impuesto correspondiente al privilegio por cinco (5) años y además las copias correspondientes.

De usted Atto S. S.,

Augusto Navas de León.

Panamá, 3 de Junio de 1931.

Secretaria de Agricultura y Obraz Públicas.-Panamá, 6 de Junio de

Publiquese la solicitud anterior en la GACETA OFICIAL, para los efectos legales.

El Subsecretario

JOSE E. BRANDAO. 2 vs.-1

SOLICITUD

de registro de marca de fábrica.

Señor Secretario de Agriculturo y Obras Públicas:

Como apoderado de la "Schering-Kahlbaum A. G.", domiciliada en Berlín, Alemania, solicito de usted el registro de una marca de fábrica a favor de dicha sociedad.

Descripción: La marca consiste en la palabra

Neotropina

Efectos que ampara: Medicinas: Etectos que ampara: Medicinas: productos químicos para neos medicinales e higiénicos; drogas y preparaciones farmaceuticas; emplastos, gasa para vendas; exterminadores para animales y plantas desinfectantes; productos para la conservación de alimentos.

La marca se aplica a toda clase de envases y sus empaques: y los dueños se reservan el derecho de u-saria en todo color, tamaño y for-ma, y de introducir variaciones ma las diferentes partes de que consiste. sin que en nada altere su distintivo como queda dicho. su carácter

Panamá, Abril 9 de 1931.

Julio Ariona Q.

Secretaría de Agricultura y Obras Públicas.—Panamá, 19 de Junio de 1931.

Publiquese la solicitud anterior en la GACETA OFICIAL, para los efectos legales.

JOSE E. BRANDAO. 2 vs.—1

CORTE SUPREMA CE JUSTICIA

MOVIMIENTO DE LOS NEGOCIOS QUE HAN CURSADO EN LA CORTE SUPREMA DE JUSTICIA

Centinuación

Sentencias.

Sentencias.

1930. Septiembre 26.— Allan Berisford Francis propone demanda de nuitidad y disolución de matrimonio contra su esposa Sylvia Louise Díaz. Al despacho para fallar. Enero 31.

1930. Octubre 15.— El Municipio de Pansamá propone demanda de exprepiación contra León Montilla Brara que alegac el demandado. Enero 27.—31.

1930. Octubre 17.— Florencia y 1930.

nero 27—31.

1938. Octubre 17.— Florencio y José de la C. Aparicio proponen de manda de oposición a la adjudicación de un terreno contra Manuel S. Vargas y otros. Para fallar. Enero 28.—31.

ro 28-31.

1030.—Octubre 27.— Eladio Guerara propone demanda de divorcio contra Lucila G. de Guevara. Para ejecutoriarse el fallo. Enero 30.—31.

1850. Nov. 19.—Rosina E. de Emiliani pide que se inserio el auto de misargo de varios bienos y propendos denunciados en el julcio e Estativo que sigue contra Romano Emiliani. Para efecutoriarse el fallo. Enero 30—31.

1830. Novieniros 24.— Enrique

m.iari. Para electioriarse el fallo. Ehero 30—31.

1933. Nockalbre 24.— Enrique
Hayen reproba enamaña de divorca contra su esposa Pankan Guerco Campa de Hayen. Son proyecto
Ehere 27.—51.

1939. Dic. 10.—Pablo Morán propone d'amada de suspensión de la
patria porestal contra Marcana Anunan. Con proyecto. Enero 29.—21.

1939. Dic.—3.—La Nación propone d'amada de relavindicación a
la Concanta The Muripe se Developing Company y otros. Se declara
sin valor la providencia anterior y semanda a alegar a Juna R. Morales.
Escro 20—31.

1939. Dic. 10.—Juan R. Morales
pide que se inseriba una romino de
los Directores de la Sociada deteminada Pananal American Trust, cetebrada en New York. Para fallar.
Dic. 22.

1939. Diclembre 12.—Nellía Olive
Legan de Kontury propore demanda
de divorcia contra su esposo Edivina

1939. Dielembre 12.—Acina Give Legan de Kearney propose demanda de divorcia contra su espose Edivina A. Kearney. En poder del señor Procurados. Enero 16—31. 1931. Enero 7.—Martin Sarsane-das propone juicio ordinario contra Eruma Araŭz de Lambert. Para que

alegue la demandada. Enero 22-

1981. Enero 12.-Mary E. Fields propone demanda de divorcio contra su esposo Jack J. Goldberg. Para que ntegue la demandante: Encro 19. 1931. Encro 23.— Juan F. Arias

1931. Enero 23.— Juan F. Arias propone juicio ordinario contra Jugiio Mercado. Abierto a pruebas. Enero 23.—31.
1931. Enero 26.— Matiide Fierro de Reyes propone demanda de divorcio contra Maximo Reyes. Abierto a pruebas. Enero 26.— Celia Victoria Achab pide se corrija la partida de nacimento de su hija Andrea Marcella Victoria Achab. En poder del Sr. Procurador. Enero 26.—31.

Sola de Acuerdo

Sola de Acugedo

1930.—Noviembre 21.—Pedro Fernández P. solicita se le expida certificade de idoueidad para ejercer la abogacia en los tribunales de justicia. Para decidir. Noviembre 21.
1930. Diciembre 21.— Demanda sobre validez o mulidad del Acuerdo Nr. 9 de 1939. expedido por el Corresjo Municipal de Los Santos. Con proyecto. Enero 30.—91.
1931. Enero 19.—Manuel A. Herrera B. pide que se le expida certificado de idoueidad pura ejercer las Aunchens de Jucz Manicipal. So declara idánes y se manda a expedido. Enero 30.—31.

CHIMINALES

Autos y providencias.

Autos y providencias.

1939. Septiembre 2.— Victor M Vilandoss y etros, por falsedad. Con proyecto. Diciembre 20.

1939. Octubre 6.—Luis Sing, por lesiones. Para fallar. Dic. 15.

1930. Dr. 16.—José Félix Sloly (a) Pulique, por lesiones. Para fallar. Encro 16.

1931. Encro 25.—Iris B. Lyow de Fachin y Hong Chong, por adulterio. Con proyecto. Encro 31.

1931. Encro 25.—Federiro Mu-Boz, por rapta y seducción. Para fallar, Encro 25.—Vicente Jordán, Ramon Torres y Francisco Méndez, por violación carnal. En poder del Sr. Procutador. Encro 26.

(Continuará)

GACETA OFICIAL

SE PUBLICA TODOS LOS DIAS HABILES

OFICINA:—Imprenta Nacional, Calle 11 Osste No. 2.
Teléfono, 1064 J. — Apartado, 451

Director, MIGUEL C. AVILES P.

Administrador, GILBERTO SALOMON.

Valor del ejemplar......B. 0.05
Suscripciones mensuales:

B. 1.00 en la República de Panamá.—B. 125 en el exterior (donde haya (que pagar franqueo.)

SECCION EDITORIAL

DOS CARTAS SIGNIFICATIVAS E HISTORICAS

Son muy significativas y de gran valor histórico las cartas que se han cruzado entre nuestro actual mandatario y el nuevo ministro de Relaciones Exteriores de Costa Rica, Licenciado Leonidas Pacheco.

Ambos caballeros están animados de los mejores deseos de que entre las dos naciones hermanas se zanje satisfactoriamente el litigio que tenemos pendiente.

Si estos bellos propósitos se realizan, como es de esperarse, se habrá dado un paso más en el camino de la fraternidad internacional, tan necesaria y tan propicia entre estos pueblos del continente indoamericano que, por hablar una misma lengua, tener una misma aspiración y un mismo ideal renovador y de grandeza, debíamos hermanarnos cada vez más y más en un estrecho y eterno abrazo.

Así lo aconseja la cordura y la experiencia para felicidad del mundo americano, pues esas rencillas que existen, ya entre Perú y Chile, ya entre Bolivia y Paraguay y entre nosotros y Costa Rica, por unas cuantas hectáreas de tierra, y que ha dado margen para que se hayan vertido sangre generosa; y muy particularmente para que gobiernos extraños que saben explotar la ocasión y lograr las oportunidades, se beneficien de esos litigios, y hasta sean Jueces en querellas que no debenener por Tribunal otro que no sea nuestra probidad como naciones libres, conscientes y dignas, es cuestión que a la verdad contricta el alma y sugiere profundas reflexiones.

Ojalá que el señor Licenciado Quezada, que ha vivido entre nosotros, que conoce cuáles son nuestras luchas vehementes, nuestros esfuerzos y nuestros develos por rectificar errores de ayer; que siente cariño por este país, en donde se le estima y aprecia, que no ignora que los costarriqueños son tratados aquí como si fuesen nacionales; al llegar a su patria, y con el corazón el la mano, la mente clara, despejada de prejuicios, interponga su poderesa influencia, su buena fe y su credencial de caballero, y estas deaveniencias tengan un corte definitivo, propio de dôs naciones cultas, y podamos asi confirmar que la una y la otra tienen exacta noción del deber, y que son lo bastante aptas para solucionar, sin la intervención peligrosa de nadie, sus problemas internacionales.

El señor Licenciado Quezada sabe que tanto el Gobierno como el pueblo panameños están bien intencionados, y sabe también que dentro de un marco de honradez, dar fin a litigio tan odioso, sería el más grande anhelo nuestro.

"En busca de ese fin que usted también persigue con devoción y fé, crea, mi Presidente, que encontrará mi más ferviente empeño y que me sentiría feliz de poner mi grano de arena para que la tarea que inicié en mi juventud llegara a ser obra realizada en mi vejez y base inconmovible de la amistad fraternal que debe ligar a Costa Rica y Panamá", ha dicho en su carta el señor Quezada.

Estas palabras, sinceras, que mueven nuestra gratitud, pasarán a la Historia porque ellas son un símbolo de paz y de concordia.

Le República de Panamá y la de Costa Rica, contraen pues una deuda tanto para con nuestro Presidente, como para con el nuevo Canciller josefino, y es de esperarse que estos dos hombres, le mismo que el Presidente González Víquez, formen el eslabón de las relaciones panameño-costarricenses, a base de una amistad fraternal e inconmo-

EL ORIGEN DE LOS BANCOS

No se sabe el origen de los bancos con exactitud, pero se sabe que han existido desde tiempos muy antiguos. Existian en China, Babilonia, Grecia y Roma y en las ciudades antiguas mucho antes de la era cristiana.

El nombre popular para los billetes era "moneda volante" o moneda comoda y su forma era semejante a la que se usa actualmente. En ellos había el nombre del blanco, el número del billete, valor, sitio de impresión, fecha y firma de los oficiales correspondientes. Una muestra de este billete impreso en el año 1399 antes de Cristo está en el museo asiático en San Petersburgo, Rusi. Estaba impreso con tinta azul como los billetes del Banco de Francia, pero el papel era hecho de las fibras de la mora.

En el Museo Metropolitano de Artes en Nueva York existen tabletas babilonias, cuyo origen se supone ser tan antiguo como el reino de Nabucodonosor y estas tabletas se usaban para representar las transacciones bancarias. La más antigua de ellas es del año 601 antes de Cristo y en ella hay insertias notas de préstamos hechas en plata por un banquero llamado Kudurru y dicen lo siguiente:

"Una mina a Beluepus; 5 shekeis a Nabu-Basa-Napsadi; 5 shekeis a Nurrguldaun. Total: 3 minas, 5 shekels de plata".

Suponiendo que el valor del talento babilonio fuera igual a \$2,031,25, la mina debia valer como \$31,25.

El banco más antiguo de Babilonia del cual se tenga noticia fue el
de Egbi y Compañía, institución que
parece haber servido como una especie de banco imperial, desde el
tiempo de Senacherib, (como 700
antes de Cristo) hasta el reinado de
Dario, que fué hecho rey en 521 A.
C. Por cinco generaciones se puede seguir la vida de este banco, que
siempre estuvo en manos de los
Egbi. En el Musco Británico se
pueden ver varias tabletas de yeso
encontradas en un jarro de tierra en
Hillah, cerca de Babilonia y en dondo están apuntadas muchas de las
transacciones de esta casa. Los
bancos más antiguos de Europa y
que existen todavía con los signientes: el Banco de Venecia, fundado en
1171 de la era cristiana; el Banco
de Barcelona fundado en 1401; el Banco
de Genova, en 1407; el Banco
de Inglaterra en 1609 y el Banco
de Inglaterra en 1694.

Por los Hilos del Cable y del Telégrafo

CARACAS.—Con todo y que Juan Vicente Gómez habia manifestado que de "ningún modo" aceptaba la Presidencia que le habia ofrecido el Congreso Venezolano, se anuncia que aceptó al fin, y ha entrado a ejercer el cargo. Gómez ha pedido la reforma de la Constitución en el sentido de que todos los poderes públicos estén bajo su control.

Anteriormente lo esaban bajo el comando del Jefe del Ejército que lo era él, pero como deja de ser Jefe, dice que el comando debe ser del Presidente, porque de otro modo es una amenaza.

Según se desprende de esta lógica contradictoria, lo que Gómez desea a toda costa es ser el Rey.

NEW YORK.—Per datos recogidos por los hombres de ciencia, se
ha sacado en claro que los indios
mayas sabian calcular, ocho siglos
antes de Jesucristo, los eclipses solares. Los mayas observaban de la
luna, del sol y de las estrellas, y estas observaciones las hacían como
un deporte intelectual.

Los hombres del presente ignoramos aún muchos de lo adelantado en que vivían estos indios, pero es de suponer que eran tan civiliados como los caldeos, a quienes se tiene como los precursores de la civilización.

WASHINGTON.—El Ministro Pienipotenciario de nuestro país acreditade en Estados Unidos, ha celebrado interesante conferencia cen el Secretario de Guerra de aquel país aceren de la cuestión ganadera, que tanto interés está despertando entre los habitantes de la República y la Zona del Canal.

Se espera que de esa conferencia surja un arreglo satisfactorio para los ganaderos de Panamú. El hecho de que han sido suspendidas por el Gebernador de la Zona las concestones que iba o darse a ganaderos colembianos y cubanos, para el suministro de sementales para el ojercito revela que las conferencias se flevan en un plano de cordial armonia, y posiblemente obtengan triunfo los de Panamá. TEGUCIGALPA. — Importante combate su sucedió en las primeras horas de la mañana del martes, cerca de Santa Cruz de Yojoa, entre rebeldes y federales.

El comando de las tropas federales estaba a cargo del general Luis Mejía Moreno, y los rebeldes a cargo del general Ferrara

Hubo numerosos muertos y heridos; y las tropas del general Ferrara se vieron obligados a retirarse dado el violento empuje de los federales.

LIMA.—El Embajador de Chile acreditado en el Perú, y el Ministro de Relaciones de este país, firmaron ayer dos acuerdos relativos a la exportación de frutas peruanas a Chile.

BUENOS AIRES.—El Presidente provisional Francisco Uriburu, lanzó un manifiesto dirigido al pueblo argentino en el que anucia que introducirá reformas sustanciales a la Constitución, entre ellas la relativa a la autonomía política y financiera de las Provincias, y el establecimiento de un tribunal de casación.

Las reformas así concebidas, se someterán a la consideración del próximo congreso.

LIMA.—Los estudiantes de la escuela de ingeniería decidieron hoy no obedecer el decreto del gobierno que ordena la reapertura del plantel, y también la revisión de las matrículas.

Después de nombrar un comité ejecutvo, los estudinntes decidieron permanecer dentro del local de la escual hasta tanto el gobierno soluciola situación creada por el decreto.

Los estudiantes se han encerrado con llave, y no permiten la entrada o salida de nadic.

Las puertas son cuidadas por grupos nombrados especialmente, y también han designado una comisión que se encargue de llevarles la comida.

VIDA PROVINCIAS EN OFICIAL

PROVINCIA DE COLON COLON

El Gobernador examina el movimiento dei Juez 2º del Circuito

ACTA de la vista practicada por el Gober-nador de la Provincia de Colón al Juzgado Segundo del Circuito, co-rrespondiente al mes de Mayo de mil novecientos treinta y

En la ciudad de Colón, a tres de Junio de mil novecientos treinta y uno, el Gobernador de la Provincia uno, el Gobernador de la Provincia en asocio del Secretario de la Gobernación y del Fiscal del Circuito se presentó al Juzgado Segundo del Circuito con el propósito de pasar la visita correspondiente al mes de Mayo. El señor Juez dió la siguiente relación de los negocios pendientes para el mes de Junio:

Sumarias

- 1. Contra Walter Maughn por "uso indebido de drogas nocivas", Denunciantes: La Policía, Inic. Mayo 25/31. En instrucción.
- 2. Contra Lenonidas Mosquera por "Hurto". Denunciante: R. M Baughey, Inic. Mayo 8/31. En ins-trucción.
- 3. Contra Juan Gallo por "Lesiones". Ofendido: E. Acosta, Inic. Enero 24 31. En instrucción.
- nero 2431. En instrucción.

 4. Corino Córdoba por "Seducción". Ofendida: Benita Morelo. Denunciante. T. Morelo (padre de la ofendida). Inic. Mayo 21/31. En instrucción
- 5. En averiguación del autor del hurto hecho a Alfonso Fong Way. Inc. Mayo 22 31. En instrucción.
- ine. Mayo 22/31. En instrucción.

 6. Contra Benigna Bethancourt.

 "Hurto". Acusación particular propuesta por L. C. Reyna, Junio 11/30.
 En instrucción. Este asunto fue archivado provisionalmente, pero se le dió nueva entrada el 25 de Abril de 1921. 1931.
- 7. Contra Santiago Geneteau por "Seducción". Ofendida: Catalina Salaizar (17 años). Denunciante: Juan Góndola, fío y tutor de la ofendida. Inic. Abril 25/31. En instrucción.
- 8. Contra Braulio Montaño Ten-tativa de violación de impúber". O. fendida: Silvia Serón (2 años). De-nunciante: Josefa Martínez, madre de la ofendida. Inc. Abril 9/31. En instrucción.

è

ななない

- 9. En averiguación del autor de las lesiones inferidas a Enrique Blanco, Inic. Mayo 10/31. Para resol-

- ver.

 10. Contra Rafael Antar por "Apropiación indebida". Denunciante: Salvador. R. Fúnez. Inic. Abril 25/31. Para resolver.

 11. Contra Eric Wisdom por "Seducción". Ofendida: Olga Nicols. Denunciante Mabel Gammell, madre de la ofendida. Inic. Abril 23 de 1931. Para resolver.

 12. Contra Joseph Pinnock y Percival Weir por "Uso indebido de drogas nocivas". Denunciante: La Policía. Inic. Abril 21/31. Para resolver.
- suiver.

 13. Contra Diógenes Ibáñez por "Seducción". Ofendida: Alicia Arias, Denunciante: Autoria Arias, tía y tutora de la Ofendida. Inic. Enero 23, 31. Ampliándose por orden de la Corte.

En suspenso

- 14. Contra Luciano Alarcón por "Actos libidinosos". Inic. Abril 17/31.
- 15. En averiguación del autor de actos libidinosos perpetrados en la persona de la menor Carmen Amira. Inic. Mayo 4/31.
- Contra Cecil Edwards Lewis. iones por imprudencia". Inic. o 28'31.
- Iarzo 28/31. 17. Centra José Angel González or "Seducción". Inic. Sept. 10/1930. 18. Contra Dario González por varios delitos. Inic. Oct. 24 30.

En la Corte

- 10. Contra Ralph F. Lamb por "Apropiación indebida". Acusación particular propuesta por John Fulcons. Inic. Agosto 5 30. En la Corta en apelación del auto de sobreseitatores. en ape miento.

- Corte en consulta del auto de sobreseimiento provisional.
- 221. Contra Olimpia Núñez de Castro por "Uso indebido de drogas nocivas". Inic. Mayo 2/31. En la Corte en consulta del auto de sobreseimiento provisional.

Emplazándose

- 22. Contra Harry L. Altmar por "Apropiación indebida".
- 23. Contra Nicolás Ordóñez por "Uso indebido de drogas nocivas".
- 24. Contra E. B. Da Costa (pare) por "Apropiación indebida".
 25. Contra Raúl Retty por "Estadre) 25. fa".
- 26. Contra Clifford Benner por "Apropiación indebida".
- 27. Contra Joaquin Pablo Pulido 28. Contra Juan Evaristo A. Gál-
- vez por "Rapto" 29. Contra Max. L. Kami, por "Apropiación indebida".
- 31. Contra Vasilio Crisán por or "Falsedad". 32. Contra Abraham Florinka
- 33. Contra P. G. Dávila y R. Gómez por "Apropiación indebida".

Causas

- Juicio contra E. B. Da Costa y E. B. Da Costa Jr. por "Estafa".
 Inic. Enero 17/30. Denunciante: Vi-cente Lara. Audiencia 20 de Junio de 1931
- Juicio contra Horacio A. Rodriguez C. y Atanacio Banabas por 'Falsedad'''. Inic. Dic. 15|30. Denun-ciante: La Policia, Para señalar fe-cha para la audiencia.
- an para la audieucia.

 3. Juicio contra Manuel Tinking por "Hurto". (Procedente del Juzgado Municipal de Santa Isabel, en apelación del fallo condenatorio.
- pejacion del 2allo condenatorio.

 4. Contra Marcelino Chirú por "Seducción". Condenado. En espera del certificado del señor Gobernador sobre la ejecución de la sentencia.
- sobre la ejecución de la sentencia.

 5. Juicio contra Kon Ting, Yi Su Yuong Ham, por "Uso indebido de drogas nocivas" (Condenados) en espeta del certificado del señor Gobernador de Panamá sobre la ejecución de la sentencia.

 6. Contra Medardo Rodríguez por "Disparo de arma de fuego contra una persona". Absueito. En espera de la cancelación de la fianza para archivarlo.

 7. Juicio contra Andrés Felicito.
- 9313 archivario.
 7. Juicio contra Andrés Felícito
 Taymes, por "Seducción". Ofendida;
 Juana Evangelista Góndola. Denunciante: Felipa Cuadra, madre de
 afendida. Inic. Marzo 17/31. Audiencia Junio 8/31.

En traslado al Fiscal

S. Juicio contra Anfonso Fran-klin por "Hurto". (Procedente del Juzgado Tercero Municipal en ape-lación del fallo condenatorio).

En la Corte

- En la corte

 9. Juicio contra Josephine Cook,
 o Standard y G. Cormall por "Lesiones". Inic. Agosto 4330. (En la Corte en consulta y apelación del fallo
 condenatorio).
- 10. Juicio contra Sixto Landaso por "Hurto". Inic. Feb. 2/31. En la Corte en consulta y apelación del fa-llo condenatorio.
- 11. Juicio contra Horacio Rodri-guez y otros por "Falsedad". Inic. Nov. 25 30. En la Corte en consulta y apelación del fallo condenatorio.
- 12. Juicio contra José María Ro-sendo Tejada por "Lesjones". Inic. Agosto 26 30. En la Corte en consul-ta y apelación del fallo condenatorio.
- Juicio contra Kenneth Cham-por "Hurto". Inic. Sept. 15:30. a Corte en consulta del fallo
- 14. Juicio contra Joseph A. Clo por "Hurto". Inic. Enero 2131. F la Corre por haberio solicitado Magistrade Vásquez.
- 15. Juicio contra Carlos Olmedo Insturain por "Robo", Inic. F-b. 26' 31. En la Corte en consulta y ape-lación del fallo condenatori.
- Causas emplacándo Contra Joseph Welly nor "Lesiones"
- inic. Agosto 9 ob. Eli la Cotte elladón del auto de sobreseñ.

 17. Centra Allan Willom por Lesiones por imprudencia".

 18. Contra L. W. Williams por ladó". Inic. Feb. 1931. En la "Apropiación indebida".

- 19. Contra Edward Raymond Libby por "Violación de domicilio".
 20. Contra Robert Stewart por "Apropiación indebida".
 21. Contra Onécimo Hart por
- Rapte
- "Rapte".

 22. Contra Aida Mc Nish por
 "Hacerse justicia por si misma".

 23. Contra Albert Bancroft por
 "Violación de menor.

 24. Contra Julio G. Assandy por
- "Lesiones" (Condenado).

 25. Contra José Puello por "Lesiones". (Condenado).

 26. Contra Will B. Hopkins por
- "Lesiones".

 27. Contra Julio Araúz por "Lesiones". 28. Contra Juan Moreno por "Le-
- siones' 29. Contra Tomás Fearon por
- "Lesiones
- 31. Contra Manuel Soriano Prin-ke por "Hurto". 32. Contra Concepción Tesis por "Hurto". nurto".
 33. Contra Samuel Reynolds por "Hurto". (Condenado)
- "Hurto". (Condenado).

 34. Contra A. Harris por "Malversación de fondos municipales".
 (Condenado).
- Total 67
- Total Salidos en Mayo de 1931. 25 Pendientes para Junio de 1931.. 67
- También hizo el señor Juez la si-guiente relación de los depósitos por fianzas que tiene en el Banco Na-

Para Habana, Nueva York y Europa.

Para Habana..

- por valor de de 1930. Mayo 6. Fianza de Cárcel de E. B. Da Cos-.. B. 100.00
- 100.00 150.66
- 200.00 1931. Marzo 10. Fianza de Cárcel de Joseph A. Close.
 - 100.00 B, 650,00 Prendas por valor de:
- 300.00 200.00
- Carcel de Jorge Gordón 1931. Marzo 11. Fianza de Cárcel de J. M. Gonzá-200.00 lez
- 200.00
- No habiendo más de qué tratar, en este estado se dió por terminada la presente diligencia que para cons-tancia se firma.

El Gobernador,

- EFRAIN TEJADA U. El Juez del Circuito ,
- RODOLFO AYARZA. Pasa a la página séptima

Junio 22 "Santa María". . 10 a.m.

Junio 23 "Orduña".. 10 a.m.

CORREOS A DESPACHAR DE LA AGENCIA POSTAL DE PANAMA

Junio 16 "Pres. Madison". . 10 a.m. Para Habana y Nueva York.. Para Kingston, Philadelphia, Nueva York. Junio 16 "Zacapa".. 3 p. m. Junio 17 "Tela".. .. 3 p.m. Para Cartagena, Pto. Colombia y Junio 17 "Pastores".... 3 p.m. Santa Marta....... Junio 18 "Baraçoa" 3 p.m. Para Kingston, Ja... Junio 19 "Cavina".. .. 10 a.m. Para Kingston, Ja... Para Pto. Colombia, Curacao, Puer to Cabello, La Guaira y San Juan de Puerto Rico. Junio 19 "Magallanes". . . 3 p.m. Para Pto. Limon, Habana y Nueva York.... Junio 19 "Calamares". . . 3 p.m. Junio 19 "Contessa". . . . 3 p.m. Para Puerto Cabeza, Nic...... Junio 20 "Tela". 10 a.m. Para Castilla y Nueva Orleans, La... Junio 20 "Ancon". . . . 3 p.m. Para Port-au-Prince, Haiti.. Para Cartagena, Puerto Colombia, Curacao, Puerto Cabello, La Guair ra, Porto-I Spain Trin, y Barbados. Junio 20 "Costa Rica". . . 3 p.m.

CENTRO Y SI	JD AMERICA
Para Centro América	Junio 19 "Patricia" 10 a.m.
Para Guayaquil	Junie 19 "Alabama" 10 a.m.
Para Buenaventura, Guayaquil, Pai- ta Trujillo, Callao, Mollendo, La	
Paz, Arica, Iquique, Antofagasta, Coquimbo y Valparaiso	Junio 20 "Santa Rita" 10 a.m.
Para Buenaventura, Manta, Guaya-	Junio 24 "Bsam". 10 a m

LLEGADA DE CORREO DEL EXTERIOR

De Nueva York y Europa	el 17 por "K, J, Luckenbach"
De Nueva York y Europa	el 17 por "Ancon"
De Nueva Orleans, La	el 17 por "Tela"
De Nueva York y Jacksonville	el 18 por "Presidente Grant"
De Colombia y Ecuador	

SERVICIO INTERIOR Para Bosas del Toro..... Junio 17 "Nelly Moulton". 3 p.m. Para Puerto Armuelles, Progreso y David.... . Junio 13 "Suriname". . . . 10 a.m. Para Bocas del Toro (Via Almirante).... Junio 19 "Cavina". . . . 10 a.m. Para Interior de la República (me-nes la Provincia de Chiriqui) los lunes, miércoles y viernes a las...

Nota: En estos mismos días se reciben del Interior.

EDICTOS AVISOS

PERMANENTE

Los documentos publicados en la "Gaceta Oficial" se considerarán oficialmente comunicados para los efectos legales y del servicio.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia,

JOSE GMO. BATALLA.

AVISO

En la Sección de Ingresos de la Secre taria de Hacienda y Tesoro están a la venta las siguientes publicaciones oficia

Código Administrativo, a la rús-	
tica I	
Código Civil, empastado	2.50
Código Civil, rústica (edición de	
1928, Corres Garcia)	1.50
Código Judicial, empastado	2.50
Código Penal, Ley 6 de 1922	1.50
Código Penal y de Minas	1:50
Leyes de 1906 y 1907	1.00
Leyes de 1914 y 1915	1.00
Leyes de 1918 y 1919	1.00
Leves de 1920	0.50
Leyes de 1921, 1922 y 1923	1.00
Leyes de 1924 y 1925	1.00
Leyes de 1926 y 1927	1.06
Leyes de 1928	0.25
Ley 63 de 1917 y Decreto núme-	
ro 23	0.28
Leyes 22, 29, 31, 39 y 47 de 1925	
(un folleto)	0.25
Leyes, Decretos y Resoluciones	
sobre tierras	0.5⊎
Decreto número 31 de 1927, so-	
bre vehículos de rueda	0.25
Folieto de Ley orgânica sobre	
Registro Público	0.25
Arancel Consular en español e	
inglés	0.50
Constitución de la República	0.50
Decreto sobre Policía Maritima	0.25
Donne Y de	

ÉDICTO NUMERO 182

El Admnistrador de Tierras de la Provincia de Chiriquí, al Pública

HACE SARER:

Que los señores Bernardo Villa-rreal y Nemesio Castillo han presen-tado a este Despacho esta solicitud: "Señor Administrador Provincial de

Bernardo Villarreal y Nemesio Castillo, mayores de edad, panameños y de este vecindario; soltero y comerciante el primero; casado y talabartero el úttimo, a usted solicitamos el titulo de piene propiedad de un globo de terreno que poseemos en el lugar de Las Vueltas, en el Distrito de Bequerón, con superficie de VEINTIOCHO HECTAREAS, NUENTIOCHO HECTAREAS, NUENTIOCHO DOSCIENTOS OCHENTA METROS CUADRADOS, alinderado así:

Norte, terrenos de Efrain Garcia Norte, terrenes de Efraín Garcia y Ambrosio Araúz; Sur, terrenos de Ambrosio Araúz; Predio de los suscritos Villarreal y Castille; Este, terrenos de los suscritos y ilbres; y Oeste, predio de Efraín Garcia y Ambrosio Araúz; cercado y cultivado en su mayor parte desde antes del año de mil novecientos diez y siete.

Acompañamos la documentación re-querida y el solicitante Nemesio Cas-fillo, faculta expresamente al solici-rante Bernardo Villatreal nara que lo represente en todo lo referente a la tramitación y a la firma de la es-critura del úticlo ante el señor No-tario Público de este Circuito.

David, Mayo 19 de 1931.

B. Villarrdai.-Nemesia Castillar.

Y nam que sirva de notificación se fija el presente edicto en este Despueño y en la Alcaldia del Distrito de Boquerón, entregándose comissal interesado para que las haza publicar por tres veces consecutivas en un discio local y una vez, por la menos, en la Gacera Oficial.

FI Administrador,

M. DE J. JAEN JR.

El Secretario,

S. Annuicola D

AVISO DE REMATE

El suscrito Secretario interino Juzgado Quinto Municipal del Distri-to de Panamá, al público,

HACE SABER:

Que se ha señalado el día treinta (30) de junio actual, para dar comienzo al remate de los bienes retenidos en la acción de lanzamiento y Retención propuesta por Tomás Vicenzini por medio de apoderado contra Alberto de Paris. El bien que se remata es el siguiente:

"Un carro "Chiva" marca Chevrolet, motor número 346871 distinguida con el nombre de "MAPARIA MA", que no tiene placas y le fattan las ruedas, los faroles, los copies, la rueda del timón y la tapa del motor, avaluado en la suma de TREINTA BALBOAS... (B. 30.00). Para ser postor se requiere consignar el cinco por ciento (5%) del avalúo.

avaino.

Desde las 8 a. m. hasta que el reloj del Tribunal de las cuatro de la
tarde del dia antes indicado, se admitirán propuestas y de esa hora en
adelante se oirán las pujas y repujas
verbales hasta que el reloj marque
las cinco de la tarde hora en que se
cerrará el remate.

Panamá, Junio 13 de 1931.

El Secretario interino,

A. Urrutia Días.

EDICTO NUMERO 9

El suscrito Gobernador de la Pro-vincia de Coclé, encargado de la Ad-ministración de Tierras Baldías e Indultadas,

HACE SABER:

HACE SABER:

Que el señor Héctor Conte B., en representación del señor Julio Bernal, ha ocurrido a este Despacho, en solicitud de que se le adjudique en plena propiedad, y a título de compra, un globo de terreno denominado "La Reforma", de treinta y ocho hectáreas, nueve mil cuartocientos metros cuadrados (38 Hcts. 9.490 m.c.) de extensión superficiaria, ubicado en el Corregimiento de El Valle del Distrito de Antón, por medio del siguiente memorial:

"Señor Gobernador de esta Pro-

lie del Distrito de Antón, por me dio dei siguiente memorial:

"Señor Gobernador de esta Provincia. Ramo de Tierras. E. S. D. Para mi mandante señor Julio Bernai, de generalidades ya determina des en el poder que me confirió y que oportunamente fue presentado en su Despacho, pido a usted que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 3º de la Ley 137 de 1928 y previo el trânite legal establecido para estos casos, se sirva expedir trudo de propiedad del suelo a favor de mi representado, del lote de terreno ocupado desde antes de la virgo vici del Gódigo Físcal con una finca de su pertenencia denominada". La Reforma", ubicada en El Valle, distrito de Antón, cercado y cultivado totalmente con pasto artificial y cufe, maranías y otros árbolos frutades, con una extensión superficiaria de treinta y ocho hectáreas con una extensión superficiaria de treinta y con hectáreas con una cressión entres con de los de los compañías, sur Camino de Antón al Valle; y Ceste terrenos meionales y terreno cepado, por Nicanor González. Dentro del de de terrera deservica están in chiclos diez hectáreas que mi representado adquirió de la Nación a titu- la restrito, pero que el modesa signado adquirió de la Nación a titu- la paradicia por contra de las Accomparados por contral de las Accomparados por las de las Accomparados por contral de la Camada de las Accomparados por contral de las Accomparados por c el Argimensor Official solior Rollvor Ponce y el informe del caso, así co-no la prueba que justifica los de re-ca s de un cliente. Sirvase este la coca nata dar a esta selt Clegali Personale Mayo So legal. Personné. Mayo enter de mil nove écutos treinta y un for Coste E."

He in Corb. E.

Per tante, en camplimiento a lo dispuesto en el articulo 61 de la fey la descripción en el articulo 61 de la fey la descripción en el descripción de la fey la descripción de la fey la definitación de la fey la descripción de la fey la descripción de la fey la descripción de la fey la definitación de la fey la fey

de hoy diez y ocho de mayo de mil novecientos treinta y uno. El Go-bernador -Administrador de Tierras. A. GUARDIA.

El Secretario,

Federico Zúñiga F." 3 vs.—2

EDICTO NUMERO 10

El suscrito Gobernador de la Pro-incia de Coclé, encargado de la Ad-ninistración de Tierras Baldías e publishas Indultadas,

HACE SABER:

HACE SABER:

Que el señor Héctor Conte B., en representación de la señora Josefa Ponce de Bernal, ha ocurrido a este Despacho, en solicitud de que se le adjudique en plena propiedad, y a tituio de compra, un globo de terreno denominado "La Estancia", de doce hectáreas, mil custrocientos metros cuadrados (12 Hets. 1,400 m. c.) de extensión superficiaria, ubicado en el Distrito de Antón, por medio del siguients memorial: "Señor Gobernador de esta Provincia, Ramo de Tierras. E. S. D.—En uso del poder que oportunamente fue presentado en su Despacho pido a usted, para mi mandante señora Jusefa Ponce de Bernal, de generales ya conocidas, se sirva expedir titulo de propiedad sobre un lote de terreno cupado con la finca de mi representada que se denomina "La Estancia" ubicada en el Distrito de Antón, cercada y cultivada desde antes de la vigencia del Código Fiscal, con uextensión superficiaria de doce hectáreas mil cuatrocientos metros cuardados dentro de los siguientes linderos: Norte, Camino de El Jobo; Sur, terreno Santa Marta de doña Magdalena Ponce; Voeste, el rio Estancia. Me fundo para hacer esta solicitud en lo dispuesto en el artículo 9º de la Ley 137 de 1928. Sirvase usted dar a esta solicitud la tramitación legal correspondiente. En el poder que se me confirió con este objeto, que usted agregari a estas diligencias, están las generalidades mías y las de mi representada. Penonomé, catore de mayo de mil novecientos treinta y uno.—Héctor Conte Er".

Por tanto, en cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 6º de la Ley 190 de 1295. se filia el presente edir Que el señor Héctor Conte B., en

y uno.—Héctor Conte B.".

Por tanto, en cumplimiento a lo dispuesto en el articulo 61 de la Ley 29 de 1925, se fija el presente edicto en lugar visible de este Despaño o y en el de la Alcaldía Municipal del Distrito de Antón, por el término de treinta días hábiles, y se ordena su inserción, por tres veces consecutivas, en cualculer periódico que se effice na capital de la República, para notificar al público el objeto de la presente solicitud, y para el que se rea lesionado en sus derechos, se presente a hacerlos valer dentro del periódo legal.

Fijado a las tres de la tarde de hoy diez y ocho de Mayo de mil novecientos treinta y uno.

El Gobernador, Administrador de

El Gobernador, Administrador de Tierras, A. Guardia.

El Secretario,

Federico Zúñiga F. 3 vs.—2

AVISO

El suscrito Alcalde Municipal dei Distrito de Santa Fé, al público HACE SABER:

poder del señor Vernaza, vecino de este Distrito, se cuencia depositado un toro hosco, de talla segunda, marcado a fuego así:

S en el anca izquierda, visible en su totalidad y al pié de las oreias del raismo lado con la misma marca, pe-na un poso más borrada; y al lado derecho en las orejas con esta otra.

Dicho animal fue denunciado a Dicho animal fue denunciado a este Desnacho por el señor Pedro Camarena, de esta vecindad, por encontrarse el referido animal pastando en el lauga denominado Bajos de legil, de esta jurisdicción, hace más de diez moses, sin conceérsole dueño a pesar de las investigaciones que se han hecho.

En cumplimiento a lo dispuesto por les artículos 1600 y 1601 de Ciclica Administrativo, se fila el ressurte ciléta en lucar vicible de este Despacho por el término de

treinta días para que el que se crea con derecho al referido semoviente lo haga valer dentro de dicho térmi-no, vencido el cual y sin reclamo de no, venetto e cuar y sin rectamo de ninguna clase, será rematado en su-basta pública por el señor Tesorero Municipal. Una copia de este aviso se envía al señor Secretario de Go-bierno y Justica para su publicación en la GACETA OFICIAL.

Santa Fé, 10 de Abril de 1931. El Alcalde,

JOSE MARIA PALMA M.

El Secretario,

H. H. Carrizo C. 30 vs.—11

EDICTO NUMERO 2

El suscrito Juez Municipal det Distrito de Balboa, a los que interese, HACE SABER:

Que en el denuncio dado a este despacho por el señor Tesorero Municipal de este Distrito, señor Serapio González, se ha dictado un auto que a la letra dice así: Juzgado Municipal del Distrito de Balboa.—San pin González, se ha dictado un auto que a la letra dice así: Juzgado Municipal del Distrito de Balboa.—San Mguel, Abril veintisiete de mil novecentos treinta y uno.—Sc ha presentado a este despacho por medio de memorial el señt Tesprero Municipal de este Distrito denunciando uma finca compuesta de palmas de coco y árboles de aguacate, como bien mostrenco o vacante, situado en las cercanías de Río Sucio, en el lugar llamado Pieburral, comprensión de este Distrito y sus linderos son: a la redonda, terrenos nacionales; cuya finca perteneció a un señor que en vida se llamó Lorenzo Rivera quien dejó de existir hace más de veinte (20) años sin dejar herederos legales. Para dar cumplimiento a los artículos 1432, 1433 y 1434 del Código Judicial, fijense edictos en lugar público de esta Secretaría y conia de éste se mandará publicar en la GACETA OFICIAL. Como el bien denunciado se encuentra abandonado, se dispone: nombrar al señor Isidoro Urriola, persona de reconocida reputación y vecino más cercano a la mencionada finca, como tenedor de ella provisionalmente, para que la administre y dó a conocer a este Despacho el rendimiento de sus frutos.—Notifiquese. — El Juez (fdo) MANUEL A. PINILLO O.—(fdo) Marcelino N. Robles, Secretario.—Y para que sirva de formal notificación a los que se crean con derecho al bien denunciado, fio el presente edicto ne lucar público de este Secretaría hoy día 29 de Abril de 1931 a las mueva de la mañana.—El Juez, (fdo) Marcelino N. Robles, Secretario

30 vs.—13

AVISO

El suscrito Alcalde del Distrito Municipal de Los Pozos, HACE SABER:

Que en poder del señor Pedro Dominguez, vecino de Los Cerritos, de
esta jurisdicción, se halla depositada
una potranca colorada oscura, como
de tres años de edad, marcada a fuego en la pulpa del lado montar así:
(...), con las cuatro patas blancas
y enriblanca.
Este animal se encontraba vagando
por los Carritos desde el mes de Mayo
de este año y baciéndole daños al
depostiario.
Por consiguiente, en cumplimiento

depostiario.

Por consiguiente, en cumplimiento a lo que disponen los artículos 1600 y 1601 del Código Administrativo, se fija este edicto en lugar público de esta oficima por el término de treinta (30) días, para que el o los que se crean con para que el o los que se crean con exerce a semoviente aludido se presenten a hacerlo valer en el término legal, y de no hacerlo así, será vendida en almoneda pública presente a l'Tesorero Municipal.

Copia de este aviso se remitirá al

Copia de este aviso se remitirá al señor Secretario de Gobierno y Justicia para su publicación por tres veces consecutivas en la GACETA OFICIAL.

Los Pozes, Diciembre 22 de 1930. El Alcalde del Distrito.

Jose M' CEDEÑO. El Secretario,

30 vs.-21 Valentin Henriquez B.

Viene de la página quinta

Vida Oficial en Provincias

El Secretario del Juzgado, Alfredo Ehlers.

El Fiscal del Circuito,

ELIAS ATZPURTI El Secretario de la Gobernación, Victor Navas.

PROVINCIA DE BOCAS DEL TORO **BOCAS DEL TORO**

ACTA

de la visita practicada por el señor Alcalde del Distrito de Bocks del Toro, al Juzgado Municipal del mismo, el día 31 de Mayo de 1931.

En Bocas del Toro, a los treinta días del mes de Mayo de mil novecientos treinta y uno, el señor Alcalde en asocio de su Secretario y del señor Personero Municipal, se presentó al Juzgado Municipal del Distrito con el fin de pasar la visita reglamentaria; y al efecto se encontró al frente del Despacho al doctor Felipe Rodríguez C., Juez, su Secretario señor Hernando Santos K., y los demás empleados subalternos los demás empleados subalternos

El empleado visitado puso a dispo-sición del señor Alcalde los libros que se llevan en dicha oficina y de ellos se obtuvo el resultado siguiente:

•	
Negocios pendientes en la visita anterior	2.890
Entrados	20
Total	2.910
minales)	2
Quedan pendientes	2.908
El trabajo mecánico es guiente:	el si-
Sentencias	3
Autos interlocutorios	23
Autos ejecutivos	8
Providencias	86
Diligencias varias	98
Embargos	3
Poderes	12
Audiencias	3
Comisiones	2
Boletas de comparendo	123

Arraigos Así 'se dió por terminada la pre-sente diligencia que se firma como aparece.

Notas enviadas.. 70

El Alcalde,

Jose Antonio Grimas.

E! Juez Municipal.

FELIPE RODRIGUEZ C. El Personero Municipal,

MAXIMO QUIROS M.

El Secretario del Juzgado, H. Santos K.

El Secretario de la Alcaldía,

A. R. Ramos.

AVISO

El suscrito Alcalde Municipal del Ditsrito de Pocrí, al público,

HACK SABER:

Que en poder del señor Severo Gómez, vecino de Lajamina se encuentran depositadas una yegua de clase pequeña colorada sin dueño conocido marcada en el anca izquierda ferretasí (...) y un potrillo del mismo color sin marca de ninguna clase. Estos animales se encentraban vargado sin dueño comocido en territor rio de este Distrito.

Para que aquellos que se consideren con derecho lo hagan valer den tro del término establecido por el artículo 1601 del Código Administrativo, se fija el presente edicto en ésta Alcaldia, en ésta fecha, y copia del mismo se envia al señor Secretario de Gobierno y Justicia, para su purblicación en la GACETA OFICIAL.

Pocri, Noviembre 1º de 1930.

El Alcalde,

JESUS MARIA ACHURRA. El Secretario,

José Achurra.

EDICTO EMPLAZATORIO No. 1

El suscrito Juez Municipal del Distrito de Bocas del Toro al públi-co en general,

HACE SABER:

Que en la petición de declaratoria de bien vacante hecha por el seior Otilio Ibarra A. o sea una casa construida sobre el lote de terreno número 115, cuadra 88, calle 83, del plano oficial de esta ciudad, ha recuido al circulos de construidados estas ciudad, ha recuido al circulos de construires de constr cuido el siguiente auto:

"Juzgado Municipal del Distrito. Bocas del Toro, cinco de Marzo de mil novecientos treinta y uno

"Acójase la anterior demanda de decharación de bienes vacantes del bien inmueble a que se refiere el anterior memorial, en consecuencia emplázase por edicto a los que se crean con derecho al bien denuncia do, para que se presenten a hacer lo valer dentro del término de tres meses meses

"Fíjese edictos en lugar público de "rijese cuctos en lugar público de este Juzgado y en otros lugares públicos, publicándolo una vez cada mes en la GACETA OFICIAL y en un periódico de gran circulación en la República.

"Cumplido el término de dichos dictos, vuelva al Despacho el negocio para resolver.

"Nómbrase depoistario del bien denunciado al señor Concepción Navarro.

"Notifíquese y radíquese.

RODRIGUEZ C .- Santos K., Srio.

Y para los efectos legales se fija el presente edicto en la Secretaria de este Despacho y copia de él se remite al señor Secretario de Gorierno y Justicia para su publicación en la GACETA OFICIAL según viene ordenado en el auto anterior y de acuerdo con el artículo 1433 del Código Judicial y otra copia a un periódico de gran circulación en la República, hoy nueve de Abril de mil novecientos treinta y uno. Y para los efectos legales se fija

El Juez FELIPE RODRIGUEZ C.

El Secretario,

3 vs.-3

H. Santos K.

AVISO

El suscrito Alcalde Municipal del Distrito de Boquerón al público,

HACE SABER:

Que en poder del señor Antonio Ruiz, mayor de edad, natural y veci-no de este Distrito, se encuentra de-positado un caballo de color moro marcado a fuego en el pernil izquier do asi (R) como de quince años de edad, de buena estatura el cual se encontraba vagando en esta cabecera hacen como veinte días haciéndole daños en los pastos y cementeras del denunciante. Que ha hecho gestiones del caso a fin de averiguar a quien o quienes pertenezca dicho animal y no ha sido posible saber a quien perienezca.

En cumplimiento a lo dispuesto con los artículos 1600 y 1801 del Código Administrativo, se fija el presente aviso en lugar visible de esta Alcaldía y en los lugares concurridos de la localidad, por el término de treinte días habiles, para que todo el que se crea con derecho al mencionado animal se presente hacerio valer en tiempo oportuno. Si vencido este término no se ha presentado reclamo alguno será rematado en subasta pública, por el señor Tesorero Municipal. Copia de este aviso se envisar a la Secretaria de Gobierno y Justinia, para u publicación en la Gacta Oficial. De para mejor conocimiento del público. En cumplimiento a lo

Boquerón, Septiembre 16 de 1930.

El Alcalde.

JOSE M. VILLARRUAL.

El Secretario,

Ramón Rode mes

EDICTO NUMERO 15

El suscrito Gobernador de la Provincia de Coclé, encargado de la Ad-ministración de Tierras,

HACE SAGER:

Que los señores f.. Villanueva Me-yer y Guillermo Endara P., han ocu-rrido a este Despacho, en solicitud de que se les adjudique en plena prode que se les adjudique en plena propiedad, y a titulo de compra un globo
de terreno denominado "EL PANTANO", situado en el Distrito de Penonomé, con una extensión superficiacia de DOS HECTAREAS NUEVE MIL SEISCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO METROS CUADRADOS (2 Hcts. 9554 m. c.), por
medio del siguiente memorial:

"Señor Gobernador de la Provincia de Coclé, encargado de la Admi-nistración de Tierras,

Nosotros, L. Villanueva Meyer y Guillermo Endara P., mayores de edad, vecinos de la ciudad de Pana-má, comparecemos ante usted y le pedinos respetuosamente se sirva ma, comparecemos ante usted y le pedimos respetuosamente se sirva adjudicarnos en piena propiedad un agiobo de terreno, situado en el lugar lamado "Alto de las Cholas" del Distrito de Penonomé, cercado con alambre de púas, cuya posesión se ha venido sucediendo hasta el señor Juan B. Rosas, quien nos ha traspasado sus derechos últimamente, y que abora desirnamos con el nomenos co que ahora designamos con el nom-bre de "El Pantano". Dicho terrese encuentra dentro de los siguientes linderos:

Norte, Sabanas libres; Sur, terre-nos libres; Este, camino de Penono-mé a Marica Arriba y Carretera de Penonomé a La Pintada; Oeste, el Penonomé a La Pintada; Oeste, el Cerro Pelado; y cuya superficie total es de DOS HECTAREAS, NUEVE MIL SEISCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO METROS CUADRA-DOS (2 Hcts. 9654 m. c.), y no se halia comprendido en lo dispuesto por el artículo 205 del Código Fiscal; no tiene servidumbre de tránsito y no perjudica derechos de terceros ceros.

ceros.

Hacemos esta solicitud amparados en lo establecido por los artículos 61 de la Ley 29 de 1925; 152 del Código Fiscal; conforme a la Ley 70 de 1904 y de acuerdo con el artículo 10º de la Ley 137 de 1928. Acompañamos a esta solicitud el plano número 9654, aprobado por el Agrimensor General de Tierras y el informe rendido por el Agrimensor ocupacion de testigos rendida ante su Despacho, que establece la prueba plena para los fines indicados; el Certificado del impuesto de immuebles y el comprobante del depósito hecho en la oficina de Ingresos, para hacer la solicitud. Sirvase darle a este asunto la tramitación correspondiente.

Penonomé. 9 de Junio de 1931.

Penenomé, 9 de Junio de 1931. . Villanueva Meyer.—Guillermo En-dara P.".

dara P.".

Y para que todo aquel que se crea perjudicado con la adjudicación del terreno expresado haga valer sus derechos en tiempo oportuno, se fija el presente edicto en lugar gúblico de este Despacho; se envía un ejempar del mismo tenor al Alealde Municipal del Distrito de Penonomé, para que lo haga fijar por treinta días hábiles; y una copia se entrega a los postulantes para su inserción en cualquier periódico que se edite en la capital de la República.

Fijado a las cuatro de la tarde de hoy diez de Junio de mil novecien-tos treintiune.

El Gobernador, Administrador de

El Secretario de Tierras,

Federico Zúñiga F.

AVISO DE REMATE

Se avisa al público que el día 20 del presente mes, a las 11 de la mañana, se dará remate en la Secretaria de Gobierno y Justicia a 13 caballos del Escuadrón de Caballería del Cuerpo de Policia Nacional. Esos caballos, que se encuentran en las caballerizas del Cuartel de Las Salanas, donde pueden ser examina-

dos por los interesados, son los si-guientes:

"AVIADOR" (pesebre No 61) 4 pies 11 pulgadas, colorado de patas traseras olancas; chileno, 9 años Ba-50:00

se: 50:50.
"NONECA" (Pesebre Nº 62) 5
pies 3 pulgadas; oscuro, pata izquierda trasera blanca; jamaicano; 10
años; Base: B. 40,00.

"PATIBLANCO" (Pesebre Nº 63) 5 pies 3 pulgadas; colorado; 2 patas blancas encontradas; cariblanco; chieno; 8 años; Base, B. 40.00.
"BARTOLA" (Pesebre Nº 64) 5 pies 3 pulgadas; negro; chilena; 8 años; Base: B. 70.00.
"ACIUI A SOLITABIA" (Pesebra

"AGUILA SOLITARIA" (Pesebre

"AGUILA SOLITARIA" (Pesebre Nx 67) 5 pies 8 pulgadas colorado; 9 años; chileno; Base: B. 30.00. "SERRUCHO" (Pesebre No 68) 5 pies 5 pulgadas; colorado; patas ne-gras; 10 años; jamaicano; Base: B. 25.00.

"MANUELA" (Pesebre Nº 71) 5 "MANUBLA" (Pesserre Nº 71) b pies 5 pulgadas; colorade; patas ne-gras 9 años; chilena; Base: B. 70.00. "PAICO" (Pesserre Nº 72) 4 pies 5 pulgadas; cariblanco; patas blan-cas; 9 años; chileno; Base: B. 50.00.

"EL ROSILLO" (Pesebre Nº 65)
4 pies 3 pulgadas; rosillo, chiricano;
9 años Base: B. 30.00.

9 anos Base: B. 30.00.
"EL CARETO" (Pesebre Nº 66) 4
pies 8 pulgadas; 8 años; colorado;
cariblanco; tres patas blancas; chiricano; Base: B. 35.00.
"ZORRO" (Pesebre Nº 73) 5 pies
4 pulgadas; 10 años; colorado; cariblanco; jamaicano, Base: B. 50.00.

Panamá, 4 de Junio de 1931.

El Secretario de Gobierno y Jus-

F. ARIAS P. Junio 9 al 20 Cons.

CORREOS AEREOS A DESPA-CHAR DE LA AGENCIA POSTAL DE PANAMA

LINEA-PAN-AMERICAN AIR-WAYS, INC.

expreso a los Estados Unidos de Norte América, vía Barran-quilla y Kingston.

Los martes a las 3 p. m. para Kingston, Miami (Chicago y Nueva York por esta via), Barranquilla (in-terior de Colombia por esta via), Curacao, Maracaibo, La Guaira, Ma-turin (interior de Venezuela por esta via) y Port of Spain.

Los sábados a las 3 p. m. para Kingston, Miami (Chicago y Nueva York por esta vía) Barranquilla (interior de Colombia, por esta vía).

Servicio ordinario a Colombia (Sur) y a la América del Sur

Los miércoles y sábados a las 3-15 Los miercoles y sabados a las 3-1-b p. m. para Buenaventura (interior de Colombia por esta via), Tumaco, Guayaquil, Lima, Talara, Trujillo, Arequipa, Arica, Antofagasta, San-tiago de Chile, Montevideo, Buenos Aires (por esta vía Brazil y Paraguay).

Servicio directo a David (Chiriqui), Centro América y los Estados Unidos de Norte América

de Norte América

Los martes y sábados a las 8 p. m. para David, San José, C. R. Managua, San Saivador, Guatemala, Tela, San Lorenzo, (Honduras), Belize, (Hond.), Veracruz (Mex), Habana, Brownsville (Texas) y Miami (Fla) (Nueva York y Chicago por estavia).

Servicio per la Colombo Alemana Scadta

Los jueves a las 3-30 p. m., para Cartagena, Barranquilla, Sautatá (Checé), Buenaventura (Interior del Sur de Colombia por esta vía).

Llegada de Correos Aéreos

Los miércoles y sábados a las 5 p. de Brownsville y Miami vía Ha-ana, México Centro América y Da-

Los Martes, del Uruguay, Argentina, Chile, Perú, Ecuador y Sur de Colombia.

Los miércoles, el EXPRESO de Miami, via Jamaica y Colombia, in-riusive Venezuela, Curacao y Trinidad.

Les lunes de Colombia por la SCADTA.

LOTERA NACIONAL DE BENEFICENCIA

PLAN DEL SORTEO ORDINARIO QUE SE JUGARA EL DIA 21 DE JUNIO DE 1931

1	PREMIO MAYOR deB.	20,000.00B.	20,000.00
	SEGUNDO PREMIO de	6,000.00	6,000.00
	TERCER PREMIO de	3,000.00	3,000.00
	APROXIMACIONES de	200.00 cada una	3,600.00
	PREMIOS de	1,000.00 cada uno	9,000.00
90	PREMIOS de	60.00 cada uno	5,400,00
900	PREMIOS de	20.00 cada uno	18,000.00
	· · · · · ·		
	SEGUNDO	PREMIO	
18		•	900.00
	SEGUNDO APROXIMACIONES deB. PREMIOS de	•	900.00 900.00
	APROXIMACIONES deB.	50.00 cada una	
9	APROXIMACIONES deB. PREMIOS de	50.00 cada una 100.00 cada uno PREMIO	
9	APROXIMACIONES deB. PREMIOS deB. TERCER	50.00 cada una	900.00

PRECIO DEL BILLETE, B. 10.00

PRECIO DE UN VIGESIMO DE BILLETE, B. 0.50

EDICTO NUMERO 1

El suscrito Juez Municipal del Distrito de Balboa, a los que le interesen,

HACE SABER:

Que en el denuncio hecho por el señor Tesorero Municipal de este señor Tesorero Municipal de este un bien mostrenco o vaeante que se halla situado en las cercanías de la laguna llamada del Playón, comprensión del Corregimiento de Manfa, se ha dietado un auto que a la letra dice así: Juzgado Municipal del Distrito de Balboa.—San Miguel, Abril veinticinco de min novecientos treinta y uno.—A este despacho por medio de memorial se ha presentado el señor Tesorero Municipal denunciando como bien mostrence o vacante, una finea de palmas de coconstantes poco más o menos de cincuenta palmas (36) que según el denunciante informa, dicha finea pertencció a un señor llamado Portunato Rosero, agricultor y que fue vecino del Corregimiento de Matafa en doe murió intestable ance poco más o menos 20 años. La finea en referencia queda situada en el lugar llamado Punta de Coco y está circuida por los siguientes linderos: Norte, terrenos incultos; Sur, el mar y la playa de dicha punta: Este, finea de los sefores Murricio Henriquez Hermanos, y Ocete, cen uma laguna llamada del Playón, cuya linna se halla en poder de la señora Desidetta Henriquez, Para dar cumplimiento a lo que determinan los artícules 11/133 y 1344 del Código Judicial, fijense edictos en lurar público de esta Secretaria y copia de éste se mandará a publicar en la Gaveta Orrecho al fien denunciado se presenten a hacerlo valor en el transcurso de este término. Pásase en traslado copia de esta denuncia a la sefora Henriquez, tenedora de litera finea para que la conteste en el transcurso de este término. Pásase en traslado copia de esta denuncia a la sefora Henriquez, tenedora de litera finea para que la conteste en el transcurso de este término. Pásase en traslado copia de esta denuncia a la sefora Henriquez, tenedora de litera finea para que la conteste en el transcurso de esta termino. Pásase en traslado copia de esta denuncia a la seforar Henriquez, tenedora de litera finea para que la conteste en el transcurso de esta denuncia a la seforar Henriquez tenedora de la conteste en el termino legal, y notifiques este actor al conteste Distrito, señor Serapio González, de un bien mostrenco o vacante que se

en guarda de los intereses muni cipales haga las gestiones conve-nientes. Notifíquese.—El Juez (fdo) MANUEL A. PINILIO O.—(fdo) Mar-cetino N. Robles, Secretario.—Y pa-ra que sirva de formal notificación les persones que a crean con dera que sirva de tormal notificación a las personas que se crean con derecho al bien denunciado, fuje el presente Edicto en lugar público 3 esta Secretaría hoy día 28 de Abril de 1931, a las nueve de la mañana.—El Jucz, MANUEL A. PIMLIA O.—Marcellino N. Robles, Secretario.

30 vs.--14

EDICTO

El suscrito Alcalde Municipal-Pri-mer Suplente del Distrito de David, HACE SABER:

Que en poder del señor Fermin de Gracia, mayor, soitero, pannumbo y con residencia en el Corregimiento de Las Lomas, se encuentra depositada una vaca como de cuatro años de edad, la cual tiene una mancha bitan ca en la frente, la que se encuentra marcada a fuego así (...) y la cua se encontraba vagando en dicho Corregimiento desde hace naís de dos años sin que se le haya conocidueño alguno. Que en poder del señor Fermin de

De conformidad con los articulos 1600 y 1601 del Código Administrativo so fija el presente edicto en el hi gar acostumbrado de este Despacho y copia de él se envia al señor Secreturio de Gobierno y Justicia para su publicación en la Gacetta Orictal, por el término de treinta (30) dias para pus todo aqué, que se cran con derecho al referido animal lo haga valer en tienno consumo. Si en al termino de control de la contro en tiempo oportuno. Si en el términa fijado no se presenta nadie a recla-marlo se dará en la venta en almo-meda pública por el Tesorero Munici-pal del Distrito.

David, Diciembre 10 de 1930. El Alcalde.

TEOFILO ALVARADO

El Secretario.

M. de J. Joén Jr

30 vs.--29

BANCO NACIONAL DE

FUNDADO EN 1904

DEPOSITARIO OFICIAL DE LA REPUBLICA Y MIEMBRO DE LA

AMERICAN BANKERS ASSOCIATION

ESTE BANCO SE ESPECIALIZA EN OPERACIONES DE PRESTAMOS CON GARANTIA HIPOTECARIA Y DE DESCUENTO

Cuenta con Departamento de Cobranzas Perfectamente Organizado y con Agencias en todas las Provincias, para servir con prontitud cualquier orden.

Se halla preparado completamente para el Servicio Exterior para lo cual cuenta con Corresponsales en todos los impertantes Centres Comerciales dei Mundo. Compra y Vende Giros. Expide Cartas de Crédito. Cheques Viajeros, y Verifica Toda Clase de Transacciones de Banca.

RECIBE DEPOSITOS EN CUENTA CORRIENTE A PLAZO FIJO Y EN AHORRO, RECONOCIENDO UN BUEN TIPO DE INTERES.

DIRECCIONES POR TELEGRAPO: 'BANCONAL POR CORREO: APARTADO 787

CLAVES EN USO: A. B. C. 5: Y 6: EDICION BENTLEY, LIEBER Y PETERSON

ENRIQUE LINARES

Imprenta Nacional Ro. 1-C